



SURUHANJAYA PELABUHAN PULAU PINANG

PENANG PORT COMMISSION

Fail/ File: A.403/10
Tarikh/ Date: 21/2/2020

KEPADA: PEMILIK KAPAL, EJEN PERKAPALAN, NAKHODA VESEL, MALIM PELABUHAN,
OPERATOR TERMINAL DAN KOMUNITI PELABUHAN

TO: *SHIPOWNERS, SHIPPING AGENTS, SHIPMASTERS, PORT PILOT,
TERMINAL OPERATOR AND PORT COMMUNITY*

PORT CIRCULAR NO. 1/2020

1. The Government of Malaysia on February 14th, 2020 has decided to prohibit any cruise vessels which departed or transited in any China, Hong Kong, Taiwan & Cambodia Port from berthing at any Malaysia Port except on humanitarian reason.
2. In views of to the above said ruling which had been made by the Government of Malaysia, any cruise vessels which departed or transited in any China, Hong Kong, Taiwan & Cambodia Port are prohibited from berthing at Port of Penang.
3. Only scheduled calls that have been pre-planned and approved by Penang Port Commission (PPC) and Terminal Operators will be permitted, subject to routine and special inspections by government authorities. For unscheduled cruise vessels, the General Manager of PPC will decides on the approval of entering the Penang Port Limit.
4. Any queries relating to this circular may be directed to the Senior Manager, Operation & Regulatory of Penang Port Commission at
Tel: 604-2633211
Email: norlida@penangport.gov.my
1. Kerajaan Malaysia pada 14 Februari 2020 telah menetapkan bahawa mana-mana kapal persiaran yang berlepas atau transit dimana-mana pelabuhan di China, Hong Kong, Taiwan & Kemboja tidak akan dibenarkan berlabuh di Malaysia kecuali atas alasan kemanusiaan.
2. Selaras dengan arahan kerajaan tersebut, mana-mana kapal persiaran yang berlepas atau transit di mana-mana pelabuhan di China, Hong Kong, Taiwan & Kemboja tidak akan dibenarkan berlabuh di Pelabuhan Pulau Pinang.
3. Hanya singgahan berjadual yang telah dirancang dan diluluskan oleh SPPP dan terminal operator dibenarkan, tertakluk kepada pemeriksaan khas oleh pihak berkuasa kerajaan. Selain daripada kapal tersebut, Pengurus Besar SPPP akan memutuskan berkaitan kebenaran untuk memasuki had Pelabuhan Pulau Pinang.
4. Sebarang pertanyaan hendaklah dimajukan ke
Pengurus Kanan Operasi Kawal Selia
Suruhanjaya Pelabuhan Pulau Pinang
Tel: 04-2633211
Emel: norlida@penangport.gov.my

General Manager
Penang Port Commission
20 February 2020

Pengurus Besar
Suruhanjaya Pelabuhan Pulau Pinang
20 Februari 2020